

PL-Wejherowo: Medical kits

OJ S 9/2013 12/01/2013

Contract notice

Supplies

Directive 2004/18/EC

## Section I: Contracting authority

---

### I.1. Name and addresses

Official name: Szpital Specjalistyczny im. Floriana Ceynowy

Postal address: ul. Dr A. Jagalskiego 10

Town: Wejherowo

Postal code: 84-200

Country: Poland

Contact person: Szpital Specjalistyczny im. Floriana Ceynowy, ul dr A. Jagalskiego 10, 84-200

Wejherowo, pokój 12

For the attention of: Marzena Magulska

E-mail: [m.magulska@ceynowahosp.com.pl](mailto:m.magulska@ceynowahosp.com.pl)

Telephone: +48 585727223

Fax: +48 585727223

**Internet address(es):**

General address of the contracting authority: [www.ceynowahosp.internetdsl.pl](http://www.ceynowahosp.internetdsl.pl)

**Additional information can be obtained from:**

the abovementioned address

**Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:**

the abovementioned address

**Tenders or requests to participate must be submitted:** the abovementioned address

### I.2. Type of the contracting authority

Body governed by public law

### I.3. Main activity

Health

### I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

## Section II: Object of the contract

---

### II.1. Description

#### II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Sukcesywne dostawy zestawów operacyjnych do zabiegów usunięcia zaćmy, pakietów operacyjnych do operacji przeciw-jaskrowych, witrektomów, soczewek, wiskoelastyków, roztworu błękitu trypanu wraz z dzierżawą aparatów.

#### II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Supplies

Purchase

Main site or place of performance: Szpital Specjalistyczny im. Floriana Ceynowy w Wejherowie.

NUTS code PL633 Trójmiejski

### **II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

The notice involves a public contract

### **II.1.4. Information about framework agreement**

### **II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)**

Przedmiotem zamówienia są:

Sukcesywne dostawy zestawów operacyjnych do zabiegów usunięcia zaćmy, pakietów operacyjnych do operacji przeciw-jaskrowych, witrektomów, soczewek, wiskoelastyków roztworu błękitu trypanu wraz z dzierżawą aparatów:

- do usuwania zaćmy, 1 szt. (w zadaniu 1)
- mikroskopu operacyjnego, 1 szt. (w zadaniu 1)
- ultrasonografu okulistycznego, 1 szt. (w zadaniu 3)

W 5 Zadaniach Przez Okres 36 Miesięcy

Słownik CPV - 33.16.10.00 - 6 - urządzenia elektrochirurgiczne, PA02-0 – dzierżawa (słownik uzupełniający)

- 38.51.00.00 – 3 mikroskopy, PA02-0 – dzierżawa (słownik uzupełniający)
- 33.11.22.00 – 0 aparaty ultrasonograficzne, PA02-0 – dzierżawa (słownik uzupełniający)
- 33.14.16.20 – 2 – zestawy medyczne
- 33.73.11.10 – 7 – soczewki śródoczne

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określony jest w Załączniku nr 2 i nr 3 do SIWZ.

### **II.1.6. CPV code(s)**

33141620 Medical kits, 33731110 Intraocular lenses, 33161000 Electrosurgical unit - PA02, 38510000 Microscopes - PA02, 33112200 Ultrasonic unit - PA02

### **II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

### **II.1.8. Lots**

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

### **II.1.9. Information about variants**

Variants will be accepted: no

## **II.2. Scope of the procurement**

### **II.2.1. Total quantity or scope**

Sukcesywne dostawy zestawów operacyjnych do zabiegów usunięcia zaćmy, pakietów operacyjnych do operacji przeciw-jaskrowych, witrektomów, soczewek, wiskoelastyków roztworu błękitu trypanu wraz z dzierżawą aparatów:

- do usuwania zaćmy, 1 szt. (w zadaniu 1)
- mikroskopu operacyjnego, 1 szt. (w zadaniu 1)
- ultrasonografu okulistycznego, 1 szt. (w zadaniu 3)

W 5 zadaniach przez okres 36 miesięcy o łącznej wartości zamówienia 4 253 328,00 PLN netto.

Estimated value excluding VAT: 4 253 328 PLN

### **II.2.2.**

## Information about options

Options: no

### II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

### II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 36 (from the award of the contract)

Information about lots

Lot No: 1

Lot title: Dostawa zestawów operacyjnych do zabiegów usunięcia zaćmy, witrektomów, soczewek oraz wiskoelastyków wraz z dzierżawą aparatu do usuwania zaćmy i mikroskopu operacyjnego

#### 1) Short description

Sukcesywne dostawy zestawów operacyjnych do zabiegów usunięcia zaćmy, witrektomów, soczewek oraz wiskoelastyków różnego rodzaju wraz z dzierżawą aparatu do usuwania zaćmy i mikroskopu operacyjnego przez okres 36 miesięcy o wartości szacunkowej 3 907 200,00 PLN.

#### 2) CPV code(s)

33731110 Intraocular lenses, 33141620 Medical kits, 33161000 Electrosurgical unit - PA02, 38510000 Microscopes - PA02

#### 3) Quantity or scope

Sukcesywne dostawy zestawów operacyjnych do zabiegów usunięcia zaćmy, witrektomów, soczewek oraz wiskoelastyków różnego rodzaju wraz z dzierżawą aparatu do usuwania zaćmy i mikroskopu operacyjnego przez okres 36 miesięcy o wartości szacunkowej 3 907 200,00 PLN.

Estimated value excluding VAT: 3 907 200 PLN

#### 4) Indication about different time frame or duration

Duration in months: 36 (from the award of the contract)

#### 5) Additional information about lots

Lot No: 2

Lot title: Dostawa wiskoelastyku do operacji zaćmy

#### 1) Short description

Sukcesywne dostawy wiskoelastyku do operacji zaćmy w łącznej ilości 1000 szt. przez okres 36 miesięcy o wartości szacunkowej 60 000,00 PLN.

#### 2) CPV code(s)

33141620 Medical kits

#### 3) Quantity or scope

Sukcesywne dostawy wiskoelastyku do operacji zaćmy w łącznej ilości 1000 szt. przez okres 36 miesięcy o wartości szacunkowej 60 000,00 PLN.

Estimated value excluding VAT: 60 000 PLN

#### 4) Indication about different time frame or duration

Duration in months: 36 (from the award of the contract)

#### 5) Additional information about lots

Lot No: 3

Lot title: Dostawa soczewek wewnątrzgałkowych wraz z dzierżawą ultrasonografu okulistycznego

**1) Short description**

Sukcesywne dostawy soczewek wewnątrzgałkowych w łącznej ilości 500 szt. wraz z dzierżawą ultrasonografu okulistycznego przez okres 36 miesięcy o wartości szacunkowej 213 600 PLN.

**2) CPV code(s)**

33731110 Intraocular lenses, 33112200 Ultrasonic unit - PA02

**3) Quantity or scope**

Sukcesywne dostawy soczewek wewnątrzgałkowych w łącznej ilości 500 szt. wraz z dzierżawą ultrasonografu okulistycznego przez okres 36 miesięcy o wartości szacunkowej 213 600 PLN.

Estimated value excluding VAT: 213 600 PLN

**4) Indication about different time frame or duration**

Duration in months: 36 (from the award of the contract)

**5) Additional information about lots**

Lot No: 4

Lot title: Dostawa pakietów operacyjnych do operacji przeciw-jaskrowych

**1) Short description**

Sukcesywne dostawy pakietów operacyjnych do operacji przeciw-jaskrowych w łącznej ilości 400 szt. przez okres 36 miesięcy o wartości szacunkowej 60 000 PLN.

**2) CPV code(s)**

33141620 Medical kits

**3) Quantity or scope**

Sukcesywne dostawy pakietów operacyjnych do operacji przeciw-jaskrowych w łącznej ilości 400 szt. przez okres 36 miesięcy o wartości szacunkowej 60 000 PLN.

Estimated value excluding VAT: 60 000 PLN

**4) Indication about different time frame or duration**

Duration in months: 36 (from the award of the contract)

**5) Additional information about lots**

Lot No: 5

Lot title: Dostawa roztworu błękitu trypanu do oczu

**1) Short description**

Sukcesywne dostawy roztworu błękitu trypanu do oczu w łącznej ilości 432 szt. przez okres 36 miesięcy o wartości szacunkowej 12 528,00 PLN.

**2) CPV code(s)**

33141620 Medical kits

**3) Quantity or scope**

Sukcesywne dostawy roztworu błękitu trypanu do oczu w łącznej ilości 432 szt. przez okres 36 miesięcy o wartości szacunkowej 12 528,00 PLN.

Estimated value excluding VAT: 12 528 PLN

**4) Indication about different time frame or duration**

Duration in months: 36 (from the award of the contract)

## 5) Additional information about lots

### Section III: Legal, economic, financial and technical information

---

#### III.1. Conditions related to the contract

##### III.1.1. Deposits and guarantees required

1. Wysokość wadium całościowego wynosi 42 533,28 PLN (słownie: czterdzieści dwa tysiące pięćset trzydzieści trzy zł 28/100)
2. Dla poszczególnych zadań:  
zadanie 1 – 39 072,00 PLN netto (słownie: trzydzieści dziewięć tysięcy siedemdziesiąt dwa zł. 00/100)  
zadanie 2 – 600,00 PLN netto (słownie: sześćset zł. 00/100)  
zadanie 3 – 2 136,00 PLN netto (słownie: dwa tysiące sto trzydzieści sześć zł. 00/100)  
zadanie 4 – 600,00 PLN netto (słownie: sześćset zł. 00/100)  
zadanie 5 – 125,28 PLN netto (słownie: sto dwadzieścia pięć zł. 28/100)
3. Wadium przetargowe należy wnieść do dnia 18.02.2013 r. do godz. 09.00

##### III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Termin płatności - 30 dni.

##### III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

nie dotyczy.

##### III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

#### III.2. Conditions for participation

##### III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: W postępowaniu mogą brać udział Wykonawcy, wobec których brak jest okoliczności stanowiących podstawę do wykluczenia na mocy art. 24 ust. 1 ustawy Prawo Zamówień Publicznych tj.

- Wykonawcy, wobec których nie zachodzi żadna okoliczność stanowiąca podstawę do wykluczenia ich z niniejszego postępowania na mocy art. 24 ust. 1 ustawy Prawo Zamówień Publicznych (rozdział V pkt 1.2 SIWZ).

W celu potwierdzenia, że wykonawca nie podlega wykluczeniu na podstawie art. 24 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. prawo zamówień publicznych wykonawca składa następujące dokumenty (w przypadku wspólnego ubiegania się o udzielenie zamówienia dokumenty dotyczące braku podstaw do wykluczenia składa każdy z wykonawców):

1. Oświadczenie o spełnianiu warunków udziału w postępowaniu oraz o braku podstaw do wykluczenia – załącznik nr 4 do SIWZ (wzór oświadczenia)
2. Aktualny odpis z właściwego rejestru, jeżeli odrębne przepisy wymagają wpisu do rejestru, wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu do składania ofert, a w stosunku do osób fizycznych oświadczenie w zakresie art. 24 ust. 1 pkt 2 ustawy Prawo Zamówień Publicznych
3. Aktualne zaświadczenia właściwego naczelnika urzędu skarbowego potwierdzające, że Wykonawca nie zalega z opłacaniem podatków lub zaświadczenie, że uzyskał przewidziane

prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu - wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert,

4. Aktualne zaświadczenia właściwego oddziału Zakładu Ubezpieczeń Społecznych lub Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego potwierdzające, że Wykonawca nie zalega z opłacaniem składek na ubezpieczenie zdrowotne i społeczne lub potwierdzenie, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu - wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert,

5. Aktualna informacja z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 4 - 8 ustawy Prawo Zamówień Publicznych, wystawione nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert,

6. Aktualna informacja z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 9 ustawy Prawo Zamówień Publicznych, wystawionej nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert,

7. W przypadku Wykonawcy mającego siedzibę na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, którego osoby, o których mowa w art. 24 ust. 1 pkt 5-8 ustawy Prawo Zamówień Publicznych, mają miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, Wykonawca składa w odniesieniu do nich zaświadczenie właściwego organu sądowego albo administracyjnego miejsca zamieszkania dotyczące niekaralności tych osób w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 5-8 ustawy Prawo Zamówień Publicznych, wystawione nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert, z tym że w przypadku gdy w miejscu zamieszkania tych osób nie wydaje się takich zaświadczeń – zastępuje się je dokumentem zawierającym oświadczenie złożone przed notariuszem, właściwym organem sądowym, administracyjnym albo organem samorządu zawodowego lub gospodarczego miejsca zamieszkania tych osób.

8. Jeżeli Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, zamiast dokumentów, o których mowa w §2 ust.1 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 30 grudnia 2009 r. w sprawie dokumentów, jakich może żądać zamawiający od wykonawcy oraz form, w jakich te dokumenty mogą być składane (Dz. U. Nr 226 poz. 1817 z późn. zm) Wykonawca składa:

a) zamiast dokumentów, o których mowa w §2 ust. 1 pkt 2-4 i 6 ww rozporządzenia dokument lub dokumenty wystawione w kraju, w którym ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, potwierdzające odpowiednio że:

- nie otwarto jego likwidacji ani nie ogłoszono upadłości wystawione nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert,

- nie zalega z uiszczeniem podatków, opłat, składek na ubezpieczenie społeczne i zdrowotne albo że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert,

- nie orzeczono wobec niego zakazu ubiegania się o zwolnienie wystawione nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert,

b) zamiast dokumentów, o których mowa w §2 ust. 1 pkt 5 ww rozporządzenia zaświadczenie właściwego organu sądowego lub administracyjnego miejsca zamieszkania albo zamieszkania osoby, której dokumenty dotyczą, w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 4 – 8 ustawy prawo Zamówień Publicznych wystawione nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert.

Jeżeli w miejscu zamieszkania osoby lub w kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, nie wydaje się dokumentów, o których mowa w pkt a i b zastępuje się je dokumentem zawierającym oświadczenie złożone przed notariuszem, właściwym organem sądowym, administracyjnym albo organem samorządu zawodowego lub gospodarczego

odpowiednio miejsca zamieszkania osoby lub kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania wystawione w terminach odpowiednio do ww dokumentów.  
W celu potwierdzenia, że wykonawca spełnia warunki udziału w postępowaniu opisane przez zamawiającego wykonawca składa następujące dokumenty:  
1. Oświadczenie o spełnianiu warunków udziału w postępowaniu i braku podstaw do wykluczenia – załącznik nr 4 do SIWZ (wzór oświadczenia)

### **III.2.2. Economic and financial ability**

List and brief description of conditions: W celu potwierdzenia, że wykonawca spełnia warunki udziału w postępowaniu opisane przez zamawiającego wykonawca składa następujące dokumenty:

1. Oświadczenie o spełnianiu warunków udziału w postępowaniu i braku podstaw do wykluczenia – załącznik nr 4 do SIWZ (wzór oświadczenia).

Minimum level(s) of standards possibly required: Zamawiający nie wprowadza szczególnego warunku w tym zakresie. Ocena warunku udziału w postępowaniu nastąpi na podstawie złożonego oświadczenia o spełnianiu warunków na zasadzie "spełnia-nie spełnia".

### **III.2.3. Technical and professional ability**

List and brief description of conditions:

W celu potwierdzenia, że wykonawca spełnia warunki udziału w postępowaniu opisane przez zamawiającego wykonawca składa następujące dokumenty:

1. Oświadczenie o spełnianiu warunków udziału w postępowaniu i braku podstaw do wykluczenia – załącznik nr 4 do SIWZ (wzór oświadczenia).

Minimum level(s) of standards possibly required:

Zamawiający nie wprowadza szczególnego warunku w tym zakresie. Ocena warunku udziału w postępowaniu nastąpi na podstawie złożonego oświadczenia o spełnianiu warunków na zasadzie "spełnia-nie spełnia".

### **III.2.4. Information about reserved contracts**

#### **III.3. Conditions specific to services contracts**

##### **III.3.1. Information about a particular profession**

##### **III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract**

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Type of procedure**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open

#### **IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

#### **IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue**

### **IV.2. Award criteria**

#### **IV.2.1. Award criteria**

Lowest price

#### **IV.2.2. Information about electronic auction**

An electronic auction will be used: no

#### **IV.3. Administrative information**

##### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

SZP/ZP/N/S/1/2013.

##### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

no

##### **IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document**

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 15.2.2013 - 14:30

Payable documents: no

##### **IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

18.2.2013 - 09:00

##### **IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

##### **IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

Polish.

##### **IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Duration in days: 60 (from the date stated for receipt of tender)

##### **IV.3.8. Conditions for opening of tenders**

Date: 18.2.2013 - 09:30

Place:

Szpital Specjalistyczny im. Floriana Ceynowy, ul. dr A. Jagalskiego 10, 84-200 Wejherowo,  
Sala Konferencyjna nr 2.

Persons authorised to be present at the opening of tenders: no

#### **Section VI: Complementary information**

---

##### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: yes

Estimated timing for further notices to be published: Styczeń 2016.

##### **VI.2. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:

no

##### **VI.3. Additional information**

##### **VI.4. Procedures for review**

###### **VI.4.1. Review body**

Official name: Urząd Zamówień Publicznych

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Telephone: +48 224587701



#### **VI.4.2. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures: 1. Odwołanie przysługuje wyłącznie od niezgodnej z przepisami ustawy czynności Zamawiającego podjętej w postępowaniu o udzielenie zamówienia lub zaniechania czynności, do której Zamawiający jest zobowiązany na podstawie ustawy.

2. Odwołanie powinno wskazywać czynność lub zaniechanie czynności Zamawiającego, której zarzuca się niezgodność z przepisami ustawy, zawierać zwięzłe przedstawienie zarzutów, określać żądanie oraz wskazywać okoliczności faktyczne i prawne uzasadniające wniesienie odwołania.

3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej (KIO) w formie pisemnej albo elektronicznej opatrzonej bezpiecznym podpisem elektronicznym weryfikowanym za pomocą ważnego kwalifikowanego certyfikatu.

4. Odwołujący przesyła kopię odwołania Zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, iż Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przesłanie jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia za pomocą jednego ze sposobów określonych w art. 27 ust. 2 ustawy Prawo Zamówień Publicznych.

5. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przesłania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia – jeżeli zostały przesłane w sposób określony w art. 27 ust. 2 ustawy Prawo Zamówień Publicznych, albo w terminie 15 dni – jeżeli zostały przesłane w inny sposób.

6. Odwołanie wobec treści ogłoszenia o zamówieniu oraz wobec postanowień Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia, wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia SIWZ na stronie internetowej.

7. Odwołanie wobec czynności innych niż wyżej określone wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

8. Jeżeli Zamawiający nie przesłał Wykonawcy zawiadomienia o wyborze oferty najkorzystniejszej odwołanie wnosi się nie później niż w terminie:

- 30 dni od dnia publikacji w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia,

- 6 miesięcy od dnia zawarcia umowy, jeżeli Zamawiający nie opublikował w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia.

#### **VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Urząd Zamówień Publicznych

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Telephone: +48 224587701

Fax: +48 224587700

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

#### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

8.1.2013